

EXTRAIT DU REGISTRE DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL

SEANCE DU 05 janvier 2016 à 18 h 00

AUJOURD'HUI cinq janvier deux mille seize

LE CONSEIL MUNICIPAL de la Ville de Clermont-Ferrand, convoqué par Monsieur le Maire le 21 décembre 2015, s'est réuni dans la salle ordinaire des séances.

Après avoir ouvert la séance, Monsieur le Maire procède à l'appel.

Etaient présents Mmes et MM. les Membres du Conseil dont les noms suivent :

Olivier BIANCHI, Maire, président la séance

Présent(e)s :

Olivier BIANCHI, Françoise NOUHEN, Christine DULAC-ROUGERIE, Monique BONNET, Manuela FERREIRA DE SOUSA, Philippe BOHELAY, Simon POURRET, Isabelle LAVEST, Grégory BERNARD, Cécile AUDET, Jérôme GODARD, Cyril CINEUX, Jérôme AUSLENDER, Nicaise JOSEPH, Saïd Akim BARA, Gérard BOHNER, Nicolas BONNET, Dominique ADENOT, Géraldine BASTIEN, Christophe BERTUCAT, Jean-Luc BLANC, Jean-Pierre BRENAS, Dominique BRIAT, Edith CANDELIER, Jean-Christophe CERVANTES, Alparslan COSKUN, Louis COUSTÈS, Sondès EL HAFIDHI, Magali GALLAIS, Patricia GUILHOT, Pascal GUITTARD, Christiane JALICON, Claudine KHATCHADOURIAN-TECER, Alain LAFFONT, Jean-Pierre LAVIGNE, Marianne MAXIMI, Abdelmajid MELLOUKI, Pierre MIQUEL, Fabienne MONTEL, Didier MULLER, Florent NARANJO, Christian PORTEFAIX, Nicole PRIEUX, Antoine RECHAGNEUX, Dominique ROGUE-SALLARD, Laurence SCHLIENGER, Odile VIGNAL, Guillaume VIMONT

Excusé(e)s ayant donné pouvoir :

Marion CANALES à Olivier BIANCHI, Valérie BERNARD à Cécile AUDET, Nadia GUERMIT-MAFFRE à Jean-Pierre BRENAS, Isabelle PADOVANI à Antoine RECHAGNEUX, Sylviane TARDIEU à Jean-Christophe CERVANTES

Excusé(e)s :

François BARRIÈRE

Absent(e)s :

Anne FAUROT

Secrétaire :

Marianne MAXIMI

Mme Nicaise JOSEPH, M. Alparslan COSKUN et M. Louis COUSTES arrivent pendant la présentation des quatre premières questions par Mme Françoise NOUHEN.

Mme Géraldine BASTIEN arrive pendant le débat qui suit cette présentation (fin de pouvoir donné à Mme Edith CANDELIER).

M. le Maire suspend la séance à 20h27 à la demande de M. Jean-Luc BLANC pendant ce même débat. M. le Maire reprend la séance à 20h30 après avoir constaté que le quorum est atteint.

M. Antoine RECHAGNEUX quitte la séance avant le vote de la question n°5 (fin du pouvoir donné par Mme Isabelle PADOVANI).

M. Alain LAFFONT quitte la séance avant le vote de la question n°6 et donne pouvoir à M. Florent NARANJO.

M. Simon POURRET quitte la séance avant le vote de la question n°6 et donne pouvoir à Mme Françoise NOUHEN.

Rapport N° 36

**RÉNOVATION DU RÉSEAU NTIC DU POLYDOME - AVENANT 8 AU CONTRAT
DE DÉLÉGATION DE SERVICE PUBLIC**

La Société d'Exploitation du Polydome de Clermont-Ferrand (SEPCFD) a demandé à la Commune de procéder à la rénovation du réseau NTIC (informatique) de POLYDOME. Ce réseau qui date de l'origine de la construction (1998/1999) est devenu obsolète et ne permet plus de répondre aux sollicitations de la clientèle d'affaires en matière de transmission des informations lors des congrès (connectique).

Les travaux auront lieu sur le premier semestre 2016. Ils s'élèveront à un montant de 22 672,86 € HT et comprendront :

- la dépose et le câblage des rocares inter-baie,
- le passage d'une fibre optique (amphithéâtre),
- la fourniture de matériels actifs.

La Commune prendra en charge une partie de la dépose et du câblage des rocares inter-baie pour un coût s'élevant à 11 260,94 € HT.

La SEPCFD prendra en charge une partie de la dépose et du câblage des rocares inter-baie, le passage d'une fibre optique, la fourniture de matériels actifs pour un coût s'élevant à 11 411,92 € HT.

Il est précisé qu'aucun rachat de part non amortie ne sera à reprendre par la Ville à la fin du contrat de Délégation de Service Public.

Le montant de l'opération sera avancé en totalité par la SEPCFD qui enverra à la Commune, à l'issue des travaux, une demande de remboursement, accompagnée des factures justificatives détaillées des opérations. La participation de la Commune sera forfaitaire et ne pourra être ajustée a posteriori.

Il vous est proposé, en accord avec votre commission, d'autoriser Monsieur le Maire à signer l'avenant n°8 au contrat d'affermage qui lie la Commune à son fermier pour la mise en œuvre de ces dispositions (projet joint).

**CONTRAT D’AFFERMAGE POUR L’EXPLOITATION DU CENTRE D’EXPOSITION ET DES
CONGRES DE CLERMONT-FERRAND - POLYDOME
EN DATE DU 26 DECEMBRE 2005**

projet

AVENANT N° 8

Entre la Commune de Clermont-Ferrand représentée par son Maire dûment habilité par délibération en date du, déposée en Préfecture le

ci-après désignée également « la Commune »

d'une part,

Et la Société d'Exploitation du POLYDOME de Clermont-Ferrand « SEPCFD », société par actions simplifiée au capital de 50 000 €, dont le siège social est à Clermont-Ferrand place du 1^{er} Mai, immatriculée au RCS de Clermont-Ferrand sous le numéro 488 252 347, représentée par son Directeur Général, Monsieur Patrick COGORDAN

ci-après désignée également « le Délégué »

d'autre part,

Préambule

Par courriers des 17 mars et 5 juin 2015, la SEPCFD a demandé à la Commune de procéder à la rénovation du réseau NTIC (informatique) de POLYDOME. Ce réseau qui date de l'origine de la construction (1998/1999) est devenu obsolète et ne permet plus de répondre aux sollicitations de la clientèle d'affaires en matière de transmission des informations lors des congrès (connectique). Le montant total de ces travaux s'élève à 22 672,86 € HT.

Il est donc convenu une opération globale, la Commune prenant en charge une partie du renouvellement des installations selon les modalités ci-après décrites.

Ceci exposé, il est convenu ce qui suit :

Article 1 - Objet

Dans le cadre de la rénovation du réseau NTIC (informatique) de POLYDOME, il est prévu la reprise du câblage informatique, la fourniture de matériels actifs et de cordons. Cela concerne les matériels destinés aux parties de bâtiments exploitées par la SEPCFD.

L'opération aura lieu au cours du premier semestre 2016. Elle comprend :

- la dépose et le câblage des rocares inter-baie,
- le passage d'une fibre optique (amphithéâtre),
- la fourniture de matériels actifs.

pour un coût total de 22 672,86 € HT dont la répartition est précisée ci-dessous.

Il est précisé qu'aucun rachat de part non amortie ne sera à reprendre par la Ville à la fin du contrat de Délégation de Service Public.

Article 2 – Modalités financières

La Commune prendra en charge une partie de la dépose et du câblage des rocares inter-baie pour un coût s'élevant à 11 260,94 € HT (devis DE00996 ci-joint).

La SEPCFD prendra en charge une partie de la dépose et du câblage des rocares inter-baie, le passage d'une fibre optique, la fourniture de matériels actifs pour un coût s'élevant à 11 411,92 € HT (devis DE00997 et DE00998 ci-joints). Ces montants sont stipulés hors taxes, la SEPCFD ayant la possibilité de récupérer la TVA sur cette opération.

Le montant de l'opération sera avancé en totalité par la SEPCFD qui enverra à la Commune, à l'issue des travaux, une demande de remboursement accompagnée des factures justificatives détaillées des opérations.

La participation de la Commune sera forfaitaire et ne pourra être ajustée a posteriori.

Les autres dispositions du contrat de Délégation de Service Public demeurent inchangées.

Fait en trois exemplaires,

A Clermont-Ferrand, le

A Clermont-Ferrand, le

Pour la SEPCFD,

Pour La Commune de Clermont-Ferrand

Le Directeur

Le Maire

Pour le Maire et par délégation,

Patrick COGORDAN

DELIBERATION

Les propositions mises aux voix sont adoptées à l'unanimité et converties en délibération.

Pour ampliation certifiée conforme.

Fait à Clermont-Ferrand, le 11 janvier 2016

Pour Le Maire et par délégation,
La Première Adjointe,

Françoise NOUHEN

CABLYS

CABLAGE SYSTEM'S

SARL au Capital de 5.000€

10, rue Maryse Bastié

63800 COURNON D'AUVERGNE

Tél.:04.73.60.32.20 - email : contact@cablys.fr

Devis DE00997

COURNON D'AUVERGNE, le 24/04/2015

Adresse du chantier

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND

Adresse de facturation

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND
N° TVA :

Veillez trouver ci-joint notre meilleure offre de prix pour la reprise de votre cablage informatique et passage de fibre optique. Restant à votre entière disposition pour de plus amples renseignements. Veuillez agréer, monsieur, nos sincères salutations.

Charles VIEL

Description	Qté	Unité	PV HT	Montant HT	TVA
Dépose et cablage des rocades inter-baie sur panneau 24 ports avec connecteurs cat 6.					
BAIE AMPHITHEATRE					
COFFRET 19"					
Fourniture et pose d'un coffret 19" 22U dans local technique équipé d'un plateau 19" et d'un bandeau de prises de courant 19"	1,00	U	600,13	600,13	20,00
Alimentation 220V de la baie	1,00	U	87,23	87,23	20,00
TOTAL COFFRET 19"				687,36	
DÉPLACEMENT CABLE					
Retroussement des câbles de rocades et prises informatique dans la nouvelle baie par nouveau cheminement	1,00	F	370,00	370,00	20,00
TOTAL DÉPLACEMENT CABLE				370,00	
ROCADE					
Fourniture et pose de panneaux 24 ports	1,00	U	52,84	52,84	20,00
Fourniture et pose de panneaux passe cordons	1,00	U	28,59	28,59	20,00
Cablage des rocades RG-C1-01/02/03/04/05 sur modules vert CAD sur panneaux 24 ports soit 16 connecteurs branché en 2 paires, à l'identique de la baie principal	16,00	U	20,00	320,00	20,00
Mise au propre des rocades ne servant pas	1,00	F	120,00	120,00	20,00
TOTAL ROCADE				521,43	
CABLE INFO PRISES HAMPHITHEATRE					
Fourniture et pose de panneaux 24 ports	4,00	U	52,84	211,35	20,00
Fourniture et pose de panneaux passe cordons	4,00	U	28,59	114,37	20,00
Cablage des prises sur modules bleu CAD dans un coffret et RJ45 dans le 2ème sur panneaux 24 ports soit 73 connecteurs	73,00	U	20,00	1 460,00	20,00
TOTAL CABLE INFO PRISES HAMPHITHEATRE				1 785,72	
TOTAL BAIE AMPHITHEATRE				3 364,51	

CABLYS

CABLAGE SYSTEM'S

SARL au Capital de 5.000€

10, rue Marvse Bastié

63800 COURNON D'AUVERGNE

Tél.:04.73.60.32.20 - email : contact@cablys.fr

Devis DE00997

COURNON D'AUVERGNE, le 24/04/2015

Adresse du chantier

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND

Adresse de facturation

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND
N° TVA :

Description	Qté	Unité	PV HT	Montant HT	TVA
FIBRE AMPHITHEATRE					
Passage d'une fibre optique 100 mètres préconectorisé 12 brins ST/ST entre la scène et la régie avec tiroir optique en régie et boîtier mural vers la scène	1,00	F	1 930,01	1 930,01	20,00
Passage d'une fibre optique 50 mètres préconectorisé 12 brins ST/ST entre la scène et le balcon avec boîtier mural vers la scène et au balcon	1,00	F	1 788,92	1 788,92	20,00
TOTAL FIBRE AMPHITHEATRE				3 718,93	
REMISE COMMERCIAL					
Remise commercial	1,00	F	-200,00	-200,00	20,00
TOTAL REMISE COMMERCIAL				-200,00	

Devis gratuit.

Les prix TTC sont établis sur la base des taux de TVA en vigueur à la date de remise de l'offre. Toute variation de ces taux sera répercutée sur les prix.

Taux	Base	Montant
0,00		
10,00		
20,00	6 883,44	1 376,69

Conditions de règlement :

30% à la commande; solde à la livraison du chantier

Total HT <i>SEPTE</i>	6 883,44
TVA	1 376,69
Total TTC	8 260,13
Acompte	0,00
Net à payer	8 260,13 €

Date de validité : 24/05/2015

Pour l'entreprise (signature et cachet)

Pour le client (signature précédée de la mention :
Lu et approuvé, bon pour accord)

CABLYS

CABLAGE SYSTEM'S

SARL au Capital de 5.000€

10, rue Maryse Bastié

63800 COURNON D'AUVERGNE

Tél.:04.73.60.32.20 - email : contact@cablys.fr

Devis DE00998

COURNON D'AUVERGNE, le 24/04/2015

Adresse du chantier

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND

Adresse de facturation

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND
N° TVA :

Veillez trouver ci-joint notre meilleure offre de prix pour la fourniture de matériels actif. Restant à votre entière disposition pour de plus amples renseignements. Veuillez agréer, monsieur, nos sincères salutations.
Charles VIEL

Description	Qté	Unité	PV HT	Montant HT	TVA
MATÉRIELS ACTIF					
AASJ9775A HP 2530-48G Switch	3,00	U	1 132,12	3 396,36	20,00
AASJ9773A HP 2530-24G-PoE+ Switch	1,00	U	1 132,12	1 132,12	20,00
TOTAL MATÉRIELS ACTIF				4 528,48	

Devis gratuit.

Les prix TTC sont établis sur la base des taux de TVA en vigueur à la date de remise de l'offre. Toute variation de ces taux sera répercutée sur les prix.

Taux	Base	Montant
0,00		
10,00		
20,00	4 528,48	905,70

Total HT	5099,7	4 528,48
TVA		905,70
Total TTC		5 434,18
Acompte		0,00
Net à payer		5 434,18 €

Conditions de règlement :

30% à la commande; solde à la livraison du chantier

Date de validité : 24/05/2015

Pour l'entreprise (signature et cachet)

Pour le client (signature précédée de la mention :
Lu et approuvé, bon pour accord)

CABLYS

CABLAGE SYSTEM'S

SARL au Capital de 5.000€

10, rue Marvse Bastié

63800 COURNON D'AUVERGNE

Tél.:04.73.60.32.20 - email : contact@cablys.fr

Devis DE00996

COURNON D'AUVERGNE, le 24/04/2015

Adresse du chantier

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND

Adresse de facturation

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND
N° TVA :

Veillez trouver ci-joint notre meilleure offre de prix pour la reprise de votre cablage informatique, fourniture cordons et test. Restant à votre entière disposition pour de plus amples renseignements. Veuillez agréer, monsieur, nos sincères salutations.

Charles VIEL

Description	Qté	Unité	PV HT	Montant HT	TVA
Dépose et cablage des rocares inter-baie sur panneau 24 ports avec connecteurs cat 6.					
RELEVÉS					
Repérage du cablage et brassage existant dans toute les armoires informatique avant modification cablage pour re brassage.	1,00	F	320,00	320,00	20,00
TOTAL RELEVÉS				320,00	
BAIE PRINCIPAL					
DÉPOSE ET RECABLAGE DES MODULES CAD SUR ANCIEN CHASSIE					
Fourniture et pose de panneaux 24 ports	3,00	U	52,84	158,51	20,00
Fourniture et pose de panneaux passe cordons	3,00	U	28,59	85,78	20,00
Cablage des rocares sur modules vert CAD RG-C1-01/02/05, SR-A3-05-01/03 et RG-D2-04/05/06/07 sur panneaux 24 ports soit 72 connecteurs	72,00	U	20,00	1 440,00	20,00
Dépose du chassie ancien module CAD	1,00	F	80,00	80,00	20,00
Mise au propre des rocares ne servant pas	1,00	F	120,00	120,00	20,00
TOTAL DÉPOSE ET RECABLAGE DES MODULES CAD SUR ANCIEN CHASSIE				1 884,29	
DÉPLACEMENT ROCADES					
Fourniture et pose de panneaux 24 ports	2,00	U	52,84	105,67	20,00
Fourniture et pose de panneaux passe cordons	2,00	U	28,59	57,18	20,00
Déplacement des rocares sur baie de gauche RG-C1-03/04 et RG-D2-01/02/03 vers baie de droite et remplacement des connecteurs. soit 32 connecteurs	40,00	U	20,00	800,00	0,00
Mise au propre des rocares ne servant pas	1,00	F	120,00	120,00	20,00
TOTAL DÉPLACEMENT ROCADES				1 082,85	
TOTAL BAIE PRINCIPAL				2 967,14	

CABLYS

CABLAGE SYSTEM'S

SARL au Capital de 5.000€

10, rue Maryse Bastié

63800 COURNON D'AUVERGNE

Tél.:04.73.60.32.20 - email : contact@cablys.fr

Devis DE00996

COURNON D'AUVERGNE, le 24/04/2015

Adresse du chantier

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND

Adresse de facturation

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND
N° TVA :

Description	Qté	Unité	PV HT	Montant HT	TVA
BAIE PASSERELLE GRAND FORUM					
Fourniture et pose d'un coffret 19" 21U profondeur 400 dans local technique équipé d'un plateau 19" et d'un bandeau de prises de courant 19"	1,00	U	600,13	600,13	20,00
Basculement des ressouces dans nouvelle baie	1,00	F	160,00	160,00	20,00
Fourniture et pose de panneaux 24 ports	1,00	U	52,84	52,84	20,00
Fourniture et pose de panneaux passe cordons	1,00	U	28,59	28,59	20,00
Cablage des rocares RG-D2-04/05 sur modules vert CAD sur panneaux 24 ports soit 16 connecteurs	16,00	U	20,00	320,00	20,00
Mise au propre des rocares ne servant pas	1,00	F	120,00	120,00	20,00
TOTAL BAIE PASSERELLE GRAND FORUM				1 281,56	
BAIE BUREAU					
ROCADE					
Fourniture et pose d'un coffret 19" 22U dans local technique équipé d'un plateau 19" et d'un bandeau de prises de courant 19"	1,00	U	600,13	600,13	20,00
Fourniture et pose de panneaux 24 ports	2,00	U	52,84	105,67	20,00
Fourniture et pose de panneaux passe cordons	2,00	U	28,59	57,18	20,00
Cablage des rocares RG-A3-01/02/03 et SR-A3-A5-01/03 sur modules vert CAD sur panneaux 24 ports soit 68 connecteurs branché en 4 paires, à l'identique de la baie principal	48,00	U	20,00	960,00	20,00
Mise au propre des rocares ne servant pas	1,00	F	120,00	120,00	20,00
TOTAL ROCADE				1 842,98	
CABLE INFO PRISES BUREAUX					
Fourniture et pose de panneaux 24 ports	3,00	U	129,51	388,53	20,00
Fourniture et pose de panneaux passe cordons	2,00	U	28,59	57,18	20,00
Cablage des prises sur modules bleu CAD sur panneaux 24 ports soit 68 connecteurs et 2 en volants vers remonté de cable	68,00	U	20,00	1 360,00	20,00
Passage de 4 prises informatiques depuis la baie bureau repris actuellement sur la baie sous sol. Livrée avec cordons et test.	4,00	U	136,92	547,66	20,00
TOTAL CABLE INFO PRISES BUREAUX				2 353,37	
TOTAL BAIE BUREAU				4 196,35	

CABLYS

CABLAGE SYSTEM'S

SARL au Capital de 5.000€

10, rue Maryse Bastié

63800 COURNON D'AUVERGNE

Tél.:04.73.60.32.20 - email : contact@cablys.fr

Devis DE00996

COURNON D'AUVERGNE, le 24/04/2015

Adresse du chantier

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND

Adresse de facturation

POLYDOME
place 1er mai

63100 CLERMONT FERRAND
N° TVA :

Description	Qté	Unité	PV HT	Montant HT	TVA
TEST					
Brassage à l'identique de l'origine, test et repérage sur plan de toute les liaison modifié	221,00	U	10,00	2 210,00	20,00
TOTAL TEST				2 210,00	
CORDONS ET DOUBLEURS					
Fourniture de cordons 1 mètre cat 6	284,00	F	1,48	420,89	20,00
Fourniture de dédoubleurs	5,00	U	13,00	65,00	20,00
TOTAL CORDONS ET DOUBLEURS				485,89	
REMISE COMMERCIAL					
Remise commercial	1,00	F	-200,00	-200,00	20,00
TOTAL REMISE COMMERCIAL				-200,00	

Devis gratuit.

Les prix TTC sont établis sur la base des taux de TVA en vigueur à la date de remise de l'offre. Toute variation de ces taux sera répercutée sur les prix.

Taux	Base	Montant
0,00		
10,00		
20,00	10 460,94	2 092,19

Conditions de règlement :

30% à la commande; solde à la livraison du chantier

Total HT <i>villa</i>	11 260,94
TVA	2 092,19
Total TTC	13 353,13
Acompte	0,00
Net à payer	13 353,13 €

Date de validité : 24/05/2015

Pour l'entreprise (signature et cachet)

Pour le client (signature précédée de la mention :
Lu et approuvé, bon pour accord)